

Tämä asiakirja on ainoastaan dokumentointitarkoituksiin. Toimielimet eivät vastaa sen sisällöstä.

► B

NEUVOSTON DIREKTIIVI,
annettu 3 päivänä toukokuuta 1988,
lelujen turvallisuutta koskevan jäsenvaltioiden lainsäädännön lähentämisestä
(88/378/ETY)
(EYVL L 187, 16.7.1988, s. 1)

Muutettu:

virallinen lehti

		N:o	sivu	päivämäärä
► <u>M1</u>	Neuvoston direktiivi 93/68/ETY, annettu 22 päivänä heinäkuuta 1993	L 220	1	30.8.1993
► <u>M2</u>	Euroopan parlamentin ja neuvoston direktiivi 2008/112/EY, annettu 16 päivänä joulukuuta 2008	L 345	68	23.12.2008



NEUVOSTON DIREKTIIVI,
annettu 3 päivänä toukokuuta 1988,
lelujen turvallisuutta koskevan jäsenvaltioiden lainsäädännön
lähentämisestä
 (88/378/ETY)

EUROOPAN YHTEISÖJEN NEUVOSTO, joka

ottaa huomioon Euroopan talousyhteisön perustamissopimuksen ja erityisesti sen 100 a artiklan,

ottaa huomioon komission ehdotuksen ⁽¹⁾,

toimii yhdessä Euroopan parlamentin kanssa ⁽²⁾,

ottaa huomioon talous- ja sosiaalikomitean lausunnon ⁽³⁾,

sekä katsoo, että

eri jäsenvaltioissa voimassa olevat lelujen turvallisuusominaisuuksia koskevat lait, asetukset ja hallinnolliset määräykset eroavat laajuudeltaan ja sisällöltään; tällaiset erot ovat omiaan muodostamaan kaupan esteitä ja luomaan epäyhtenäisiä kilpailuolosuhteita sisämarkkinoilla eivätkä välttämättä anna yhteismarkkinoiden kuluttajille, varsinkaan lapsille, tehokasta suojaa kyseisten tuotteiden aiheuttamien vaarojen varalta,

nämä esteet tulisi poistaa, koska ne haittaavat sellaisten sisämarkkinoiden toreuttamista, joilla myydään vain riittävän turvallisia tuotteita; tätä tarkoitusta varten lelujen saattamisesta markkinoille ja niiden vapaasta liikkuvuudesta tulisi olla yhtenäiset säännökset, jotka perustuvat kuluttajien terveyttä ja turvallisuutta koskeviin tavoitteisiin, sellaisina kuin ne ovat Euroopan talousyhteisön harjoittaman politiikan tulevasta suunnasta kuluttajien etujen suojelemiseksi ja edistämiseksi 23 päivänä kesäkuuta 1986 annetussa neuvoston päätöslauselmassa ⁽⁴⁾,

tarvitaan yhdenmukaistettuja eurooppalaisia standardeja, jotka koskevat erityisesti lelujen suunnittelua ja rakennetta, jotta olennaisten vaatimusten mukaisuus olisi helpompi todentaa, niin että näiden standardien mukaisten tuotteiden voidaan olettaa täyttävän olennaiset vaatimukset; nämä yhdenmukaistetut eurooppalaiset standardit ovat yksityisten toimielinten laatimia ja niiden on pysyttävä ei-velvoittavina; tätä tarkoitusta varten Euroopan standardointikomitea (CEN) ja Euroopan sähkötekniikan standardointikomitea (CENELEC) tunnustetaan toimivaltaisiksi toimielimiksi vahvistamaan yhdenmukaistettuja standardeja 13 päivänä marraskuuta 1984 allekirjoitettujen komission ja näiden kahden toimielimen välisestä yhteistyöstä annettujen yleisten suuntaviivojen mukaisesti; tässä direktiivissä yhdenmukaistetulla standardilla tarkoitetaan teknistä eritelmää (eurooppalaista standardia tai yhdenmukaistamisasiakirjaa), jonka toinen tai molemmat edellä mainituista toimielimistä on vahvistanut komission toimeksiannosta teknisiä standardeja ja määräyksiä koskevien tietojen toimittamisessa noudatettavasta menettelystä 28 päivänä maaliskuuta 1983 annetun neuvoston direktiivin 83/189/ETY ⁽⁵⁾ mukaisesti, sellaisena kuin se on viimeksi muutettuna Espanjan ja Portugalin liittymisasiakirjalla, sekä edellä mainittujen yleisten suuntaviivojen perusteella,

⁽¹⁾ EYVL N:o C 282, 8.11.1986, s. 4

⁽²⁾ EYVL N:o C 246, 14.9.1987, s. 91 ja 9 päivänä maaliskuuta 1988 tehty päätös

⁽³⁾ EYVL N:o C 232, 31.8.1987, s. 22

⁽⁴⁾ EYVL N:o C 167, 5.7.1986, s. 1

⁽⁵⁾ EYVL N:o L 109, 26.4.1983, s. 8

▼B

teknistä yhdenmukaistamista ja standardeja koskevasta uudesta lähestymistavasta 7 päivänä toukokuuta 1985 annetun neuvoston päätöslauselman⁽¹⁾ tavoitteena olevan yhdenmukaistamisen tulisi sisältää sellaisten olennaisten turvallisuusvaatimusten toteuttamisen, jotka kaikkien markkinoille saatettavien lelujen on täytettävä,

lelumarkkinoiden koon ja liikkuvuuden sekä kyseisten tuotteiden moninaisuuden vuoksi tämän direktiivin soveltamisala tulisi määritellä siten, että ”lelut” määritellään riittävän laajasti; on kuitenkin tehtävä selväksi, että joitakin tuotteita ei tässä direktiivissä pidetä leluina joko sen vuoksi, että niitä ei itse asiassa ole tarkoitettu lasten käyttöön, tai sen vuoksi, että ne vaativat valvontaa tai erityisiä käyttöolosuhteita,

markkinoille saatettavat lelut eivät saisi vaarantaa niiden käyttäjien tai ulkopuolisten turvallisuutta tai terveyttä; lelujen turvallisuuden tasot tulisi määritellä käyttämällä arviointiperusteena tuotteen käyttämistä tarkoitettulla tavalla, mutta samalla tulisi myös ottaa huomioon ennakoitavissa oleva käyttö ja muistaa, että lapset eivät yleensä ole yhtä huolellisia kuin aikuinen keskivertokäyttäjä,

lelun turvallisuuden taso on otettava huomioon lelua markkinoille saatettaessa samoin kuin tarve varmistua siitä, että kyseinen taso säilyy koko lelun ennakoitavissa olevan ja tavanomaisen käyttöajan,

olennaisten vaatimusten noudattaminen todennäköisesti takaa kuluttajan terveyden ja turvallisuuden; kaikkien markkinoille saatettavien lelujen on oltava näiden vaatimusten mukaisia, ja jos ne vastaavat vaatimuksia, niiden vapaalle liikkuvuudelle ei saa asettaa esteitä,

lelujen voidaan katsoa olevan edellä tarkoitettujen olennaisten vaatimusten mukaisia, kun ne vastaavat niitä yhdenmukaistettuja standardeja, joiden viitenumerot on julkaistu *Euroopan yhteisöjen virallisessa lehdessä*,

lelujen, jotka vastaavat hyväksytyt tarkastuslaitoksen hyväksymää mallia, voidaan myös katsoa olevan olennaisten vaatimusten mukaisia; tällainen vaatimustenmukaisuus on varmennettava kiinnittämällä leluun eurooppalainen merkki,

on saatava aikaan varmentamisen menettelyt sen määrittelemiseksi, miten kansallisten hyväksytyt tarkastuslaitosten on hyväksyttävä sellaisten lelujen mallit, jotka eivät ole standardien mukaisia, ja miten niiden on annettava tyyppitarkastustodistukset niille ja standardien mukaisille leluille, joista tarkastuslaitokselle on toimitettu malli hyväksymistä varten,

jäsenvaltioille, komissiolle ja kaikille edellä tarkoitetuille hyväksytyille tarkastuslaitoksille on annettava riittävät tiedot varmentamis- ja tarkastusmenettelyjen eri vaiheista,

jäsenvaltioiden on nimettävä tarkastuslaitokset, joita kutsutaan ”hyväksytyiksi tarkastuslaitoksiksi”, soveltamaan leluja varten otettua järjestelmää; näistä tarkastuslaitoksista on annettava riittävät tiedot ja kaikkien niiden on täytettävä niiden hyväksymiselle asetetut vähimmäisvaatimukset,

saattaa ilmetä tapauksia, joissa lelu ei täytä olennaisia turvallisuusvaatimuksia; tällaisissa tapauksissa sen jäsenvaltion, joka toteaa asian, on toteutettava kaikki tarvittavat toimenpiteet poistaakseen tuotteet markkinoilta tai kieltääkseen niiden saattamisen markkinoille; tällainen päätös on perusteltava, ja jos syynä on yhdenmukaistettujen standardien puutteellisuus, standardit tai osa niistä on poistettava komission julkaisemasta luettelosta,

komission on varmistettava se, että kaikilla niillä aloilla, joita liitteessä II luetellut olennaiset vaatimukset koskevat, laaditaan yhdenmukaistetut eurooppalaiset standardit niin hyvissä ajoin, että jäsenvaltiot kykenevät hyväksymään ja julkaisemaan tarvittavat säännökset 1 päivään heinäkuuta 1989 mennessä; tämän direktiivin perusteella annettujen kansal-

⁽¹⁾ EYVL N:o C 136, 4.6.1985, s. 1

▼B

listen säännösten olisi siten tultava voimaan 1 päivänä tammikuuta 1990,

on säädettävä asianmukaisista toimenpiteistä, joihin ryhdytään sitä vastaan, joka väärin kiinnittää tuotteeseen vaatimustenmukaisuusmerkin,

jäsenvaltioiden toimivaltaisten viranomaisten on suoritettava markkinoilla jo olevien lelujen tutvallisuustarkastuksia,

joidenkin erityisen vaarallisten tai hyvin pienille lapsille tarkoitettujen lelujen ryhmien osalta on annettava myös varoituksia tai yksityiskohtaisia ohjeita mahdollisista varotoimenpiteistä,

komissiolle on annettava säännöllisesti tietoja niistä toimenpiteistä, joita hyväksytyt tarkastuslaitokset tämän direktiivin mukaisesti suorittavat,

niiden, joita jokin tämän direktiivin mukaisesti tehtävä päätös koskee, on tiedettävä päätöksen perustelut ja heidän käytössään olevat muutoksenhaikkeinot, ja

neuvoa-antavan tiedekomitean lausunto kemiallisten yhdisteiden myrkyllisyydestä ja ympäristövaarallisuudesta on otettu huomioon asetettaessa niitä terveystarpeita, jotka koskevat lelujen sisältämien metalliyhdisteiden siirtymistä lasten elimistöön,

ON ANTANUT TÄMÄN DIREKTIIVIN:

1 artikla

1 Tätä direktiiviä sovelletaan leluihin. ”Lelulla” tarkoitetaan sellaista tuotetta tai materiaalia, joka on suunniteltu tai selvästi tarkoitettu käytettäväksi alle 14-vuotiaiden lasten leikkeihin.

2 Liitteessä I lueteltuja tuotteita ei tässä direktiivissä pidetä leluina.

2 artikla

1 Leluja saadaan saattaa markkinoille vain, jos ne eivät vaaranna niiden käyttäjien tai ulkopuolisten turvallisuutta tai terveyttä silloin kun niitä käytetään tarkoitettulla tai ennakoitavissa olevalla tavalla ottaen huomioon lasten tavanomainen käyttäytyminen.

2 Kun lelu saatetaan markkinoille, sen on täytettävä tässä direktiivissä säädetyt turvallisuus- ja terveystarpeet ottaen huomioon lelun ennakoitavissa oleva ja tavanomainen käyttöaika.

3 Tässä direktiivissä ”markkinoille saattamisella” tarkoitetaan sekä myyntiä että ilmaisjakelua.

3 artikla

Jäsenvaltioiden on toteutettava tarvittavat toimenpiteet sen varmistamiseksi, että lelujä ei voida saattaa markkinoille, elleivät ne täytä liitteessä II säädettyjä olennaisia turvallisuusvaatimuksia.

4 artikla

Jäsenvaltiot eivät saa estää tämän direktiivin säännösten mukaisten lelujen saattamista markkinoille alueellaan.

▼**B**

5 artikla

▼**M1**

1 tarkoitettulla CE-merkinnällä varustettujen lelujen olevan tämän direktiivin säännöskokonaisuuden mukaisia, mukaan lukien 8, 9 ja 10 artiklassa tarkoitetut vaatimustenmukaisuuden arviointimenettelyt.

Lelujen vaatimustenmukaisuus yhdenmukaistettujen kansallisten standardien kanssa, joiden viitenumerot on julkaistu *Euroopan yhteisöjen virallisessa lehdessä*, muodostaa vaatimustenmukaisuusolettamuksen 3 artiklassa tarkoitettujen olennaisten turvallisuutta koskevien vaatimusten osalta. Jäsenvaltioiden on julkaistava näiden kansallisten standardien viitenumerot.

▼**B**

2 Jäsenvaltioiden on katsottava sellaisten lelujen, joihin valmistaja ei ole soveltanut 1 kohdassa tarkoitettuja standardeja tai joihin se on soveltanut niitä vain osittain taikka joita varten vastaavia standardeja ei ole, täyttävän 3 artiklassa tarkoitetut olennaiset turvallisuusvaatimukset, jos niiden vaatimustenmukaisuus hyväksytyn mallin kanssa on EY-tyyppitarkastustodistuksen antamisen jälkeen varmennettu leluun kiinnitteillä ►**M1** CE-merkinnällä ◀.

▼**M1**

- 3 a) Jos lelut kuuluvat muita näkökohtia käsittelevien direktiivien soveltamisalaan, joissa säädetään CE-merkinnän kiinnittämisestä, merkintä osoittaa, että lelujen oletetaan olevan myös näiden direktiivien säännösten mukaisia.
- b) Kuitenkin, jos yhdessä tai useammassa näistä direktiiveistä annetaan valmistajalle siirtymäkauden aikana vapaus valita sovellettava järjestelmä, CE-merkintä osoittaa ainoastaan valmistajan soveltamien direktiivien säännösten mukaisuuden. Tällöin sovellettavien direktiivien viitenumerot, sellaisina kuin ne on julkaistu *Euroopan yhteisöjen virallisessa lehdessä*, on merkittävä näissä direktiiveissä vaadittuihin, lelujen mukana oleviin asiakirjoihin, ilmoituksiin tai ohjeisiin tai niiden puuttuessa lelujen pakkauksiin.

▼**B**

6 artikla

1 Jos jäsenvaltio tai komissio katsovat, että 5 artiklan 1 kohdassa tarkoitettujen yhdenmukaistettujen standardit eivät täysin täytä 3 artiklassa tarkoitettuja olennaisia vaatimuksia, komission tai jäsenvaltion on saatettava asia perusteluineen direktiivin 83/189/ETY mukaisesti perustetun pysyvän komitean, jäljempänä ”komitea”, käsiteltäväksi. Komitea antaa lausuntonsa asiasta kiireellisenä.

Saatuana komitean lausunnon komissio ilmoittaa jäsenvaltioille, onko kyseiset standardit tai osa niistä poistettava 5 artiklan 1 kohdassa tarkoitetuista julkaisuista.

2 Komissio ilmoittaa asiasta asianomaiselle eurooppalaiselle standardointielimelle ja antaa tarvittaessa uuden standardointimuiston.

7 artikla

1 Jos jäsenvaltio toteaa, että lelu, jossa on ►**M1** CE-merkintä ◀ ja jota käytetään sen tarkoituksen tai 2 artiklan mukaisesti, saattaa vaarantaa kuluttajien tai ulkopuolisten turvallisuutta tai terveyttä, sen on toteutettava kaikki tarvittavat toimenpiteet sen varmistamiseksi, että tuote poistetaan markkinoilta, tuotteen saattaminen markkinoille kielletään tai tuotteen markkinoille saattamista rajoitetaan. Jäsenvaltion on ilmoitettava komissiolle tällaisesta toimenpiteestä välittömästi sekä ilmoitet-

▼B

tava perustelut ja erityisesti se, johtuuko vaatimustenmukaisuuden puuttuminen:

- a) edellä 3 artiklassa tarkoitettujen olennaisten vaatimusten täyttämättä jättämisestä, jos lelu ei ole 5 artiklan 1 kohdassa tarkoitettujen standardien mukainen;
- b) edellä 5 artiklan 1 kohdassa tarkoitettujen standardien virheellisestä soveltamisesta;
- c) edellä 5 artiklan 1 kohdassa tarkoitettujen standardien puutteellisuudesta.

2 Komissio kuulee asianomaisia osapuolia niin pian kuin mahdollista. Jos komissio näitä kuultuaan havaitsee, että 1 kohdassa tarkoitettu toimenpide on perusteltu, se ilmoittaa tästä viipymättä toimenpiteeseen ryhtyneelle jäsenvaltiolle sekä muille jäsenvaltioille. Jos 1 kohdassa tarkoitettua päätöstä katsotaan johtuvan standardien puutteellisuudesta ja jos toimenpiteeseen ryhtynyt jäsenvaltio aikoo pitää kyseiset standardit voimassa, komissio saattaa asianomaisia osapuolia kuultuaan asiankomitean käsiteltäväksi kahden kuukauden kuluessa ja ryhtyy 6 artiklassa tarkoitettuun menettelyyn.

3 Jos lelussa, joka ei ole vaatimustenmukainen, on ►**M1** CE-merkintä ◀, asianomaisen jäsenvaltion on toteutettava tarvittavat toimenpiteet ja toimitettava tästä tieto komissiolle, joka toimittaa tiedon tästä muille jäsenvaltioille.

4 Komissio huolehtii, että jäsenvaltioille annetaan tiedot tämän menettelyn edistymisestä ja lopputuloksesta.

8 artikla

1. a) Ennen kuin 5 artiklan 1 kohdassa tarkoitettujen yhdenmukaisesti valmistettujen standardien mukaisesti valmistettuja leluja saatetaan markkinoille, niihin on kiinnitettävä ►**M1** CE-merkintä ◀, jolla lelu valmistaja tai valmistajan yhteisöön sijoittautunut edustaja vahvistaa, että lelut ovat kyseisten standardien mukaisia;
- b) Lelun valmistajan tai yhteisöön sijoittautuneen valmistajan edustajan on tarkastusta varten pidettävä saatavilla seuraavat tiedot:

— kuvaus niistä menetelmistä (kuten testausselostet tai tekninen tiedosto), joilla valmistaja varmistaa tuotannon 5 artiklan 1 kohdassa tarkoitettujen standardien mukaisuuden, ja tarvittaessa hyväksytyin tarkastuslaitoksen laatima EY-tyyppitodistus; jäljennökset niistä asiakirjoista, jotka valmistaja on toimittanut hyväksytyille tarkastuslaitokselle; kuvaus niistä menetelmistä, joilla valmistaja varmistaa, että tuote vastaa hyväksytyä mallia;

— valmistus- ja varastointipaikkojen osoitteet;

— yksityiskohtaiset tiedot tuotteen suunnittelusta ja valmistuksesta;

Jos valmistaja tai valmistajan edustaja ei ole sijoittautunut yhteisöön, henkilö, joka saattaa lelun markkinoille yhteisössä on vastuussa siitä, että asiakirjat pidetään saatavilla.

2. a) Leluihin, jotka eivät joko kokonaan tai osittain täytä 5 artiklan 1 kohdassa tarkoitettuja standardeja, on ennen niiden saattamista markkinoille kiinnitettävä ►**M1** CE-merkintä ◀, jolla valmistaja tai yhteisöön sijoittautunut valmistajan edustaja vahvistaa, että kyseinen lelu vastaa 10 artiklassa säädetyllä tavalla tarkastettua mallia, jonka hyväksytty tarkastuslaitos

▼B

on ilmoittanut täyttävän 3 artiklassa tarkoitetut olennaiset vaatimukset;

- b) lelun valmistajan tai yhteisöön sijoittautuneen valmistajan edustajan on tarkastusta varten pidettävä saatavilla seuraavat tiedot:

- yksityiskohtainen kuvaus tuotteen valmistuksesta;
- kuvaus niistä menetelmistä (kuten testausselosto tai tekninen tiedosto), joilla valmistaja varmistaa, että tuote vastaa hyväksyttyä mallia;
- valmistus- ja varastointipaikkojen osoitteet;
- jäljennökset niistä asiakirjoista, jotka valmistaja on toimitanut hyväksytylle tarkastuslaitokselle 10 artiklan 2 kohdan mukaisesti;
- näytteen testaustodistus tai oikeaksi todistettu jäljennös siitä.

Jos valmistaja tai valmistajan edustaja ei ole sijoittautunut yhteisöön, henkilö, joka saattaa lelun markkinoille yhteisössä on vastuussa siitä, että asiakirjat pidetään saatavilla.

3 Jos 1 kohdan b alakohdassa ja 2 kohdan b alakohdassa säädettyjä velvoitteita ei noudateta, toimivaltaisen jäsenvaltion on toteutettava tarvittavat toimenpiteet sen varmistamiseksi, että velvoitteita noudatetaan.

Jos velvoitteiden noudattamatta jättäminen on ilmeistä, jäsenvaltio voi erityisesti vaatia, että valmistajan tai valmistajan yhteisöön sijoittautuneen edustajan on tietyn ajan kuluessa omalla kustannuksellaan järjestettävä hyväksytyt tarkastuslaitoksen suorittama testi sen näyttämiseksi toteen, että yhdenmukaistettuja standardeja ja olennaisia turvallisuusvaatimuksia on noudatettu.

9 artikla

1 Liitteessä III on lueteltu ne vähimmäisvaatimukset, jotka jäsenvaltioiden on asetettava, kun ne nimeävät tässä direktiivissä tarkoitettuja hyväksytyjä tarkastuslaitoksia.

▼M1

2 Jäsenvaltioiden on ilmoitettava komissiolle ja muille jäsenvaltioille laitokset, jotka ne ovat nimenneet suorittamaan 8 artiklan 2 kohdassa ja 10 artiklassa tarkoitetun EY-tyyppitarkastuksen sekä erityiset tehtävät, joita varten nämä laitokset on nimetty ja komission niille ennakolta antamat tunnusnumerot.

Komissio julkaisee *Euroopan yhteisöjen virallisessa lehdessä* luettelon näistä laitoksista ja niiden tunnusnumeroista sekä tehtävistä, joita varten ne on ilmoitettu. Komissio huolehtii luettelon pitämisestä ajan tasalla.

▼B

3 Jäsenvaltion, joka on hyväksynyt tarkastuslaitoksen, on peruutettava hyväksymisensä, jos se toteaa, ettei tarkastuslaitos enää täytä liitteessä III lueteltuja vaatimuksia. Jäsenvaltion on toimitettava tieto tästä komissiolle viipymättä.

10 artikla

1 EY-tyyppitarkastus on menettely, jolla hyväksytty tarkastuslaitos toteaa ja varmentaa, että lelun malli täyttää 3 artiklassa tarkoitetut olennaiset vaatimukset.

2 EY-tyyppitarkastusta koskevan hakemuksen tekee hyväksytylle tarkastuslaitokselle valmistaja tai yhteisöön sijoittautunut valmistajan edustaja.

▼B

Hakemuksessa on oltava:

- kuvaus lelusta;
- lelun valmistajan tai valmistajan edustajan tai edustajien nimi ja osoite sekä lelun valmistuspaikka;
- täydelliset valmistus- ja suunnittelutiedot, minkä lisäksi hakemukseen on liitettävä valmistettavan lelun malli.

3 Hyväksytyin tarkastuslaitoksen on suoritettava EY:n tyyppitarkastus jäljempänä kuvatulla tavalla:

- sen on tarkastettava hakijan sille toimittamat asiakirjat ja todettava, ovatko ne kunnossa;
- sen on tarkastettava, ettei lelu vaaranna turvallisuutta tai terveyttä 2 artiklassa tarkoitetulla tavalla;
- sen on suoritettava tarvittavat tarkastukset ja testaukset, jos mahdollista 5 artiklan 1 kohdassa tarkoitettuja yhdenmukaistettuja standardeja käyttäen, sen tarkastamiseksi, täyttääkö malli 3 artiklassa tarkoitetut olennaiset vaatimukset;
- se voi pyytää lelusta useampia mallikappaleita.

4 Jos malli on 3 artiklassa tarkoitettujen olennaisten vaatimusten mukainen, hyväksytyin tarkastuslaitoksen on laadittava EY-tyyppitarkastustodistus, josta on ilmoitettava hakijalle. Tässä todistuksessa on mainittava tarkastuksen perusteella tehdyt johtopäätökset ja todistukseen mahdollisesti sisältyvät ehdot ja siihen on liitettävä hyväksytyin lelun kuvaukset ja piirustukset.

Komissio, muut hyväksytyt tarkastuslaitokset ja muut jäsenvaltiot voivat pyynnöstä saada jäljennöksen todistuksesta ja, perustellusta pyynnöstä, jäljennökset suunnitelmista ja valmistusaikataulusta sekä suoritetuista tarkastus- ja testausselesteista.

5 Tarkastuslaitoksen, joka kieltäytyy antamasta EY-tyyppitarkastustodistusta on ilmoitettava tästä tarkastuslaitoksen hyväksyneelle jäsenvaltiolle ja komissiolle sekä mainittava kieltäytymisperusteet.

11 artikla

1 Edellä 5, 7 ja 8 artiklassa tarkoitettu ►**M1** CE-merkintä ◀ ja valmistajan tai valmistajan edustajan tai lelun yhteisön alueelle tuovan maahantuojan nimi tai toiminimi tai merkki tai näistä kaksi tai kaikki kolme sekä osoite on pääsääntöisesti kiinnitettävä joko leluun tai lelun pakkaukseen siten, että merkinnät ovat näkyviä, helposti luettavia ja kestäviä. Pienten ja pienistä osista koostuvien lelujen osalta nämä tiedot voidaan edellä tarkoitettulla tavalla kiinnittää pakkaukseen tai lappuun tai lehtiseen. Jos mainittuja tietoja ei ole kiinnitetty leluun, kuluttajaa on neuvottava säilyttämään tiedot.

▼M1

2 CE-vaatimustenmukaisuusmerkintä koostuu kirjaimista ”CE”, joiden kirjoitustapa on liitteessä V esitetyn mallin mukainen.

3 On kiellettyä kiinnittää leluihin sellaisia merkintöjä, joita ulkopuoliset voivat merkityksen ja kirjoitustavan vuoksi erehtyä pitämään CE-merkintänä. Muita merkintöjä saa kiinnittää leluihin, niiden pakkauksiin tai etikettiin, jos ne eivät heikennä CE-merkinnän näkyvyyttä ja luettavuutta.

▼B

4 Edellä 1 kohdassa mainitut tiedot voidaan lyhentää, jos valmistaja, valmistajan edustaja tai lelun yhteisöön tuova maahantuoja voidaan tunnistaa lyhenteiden perusteella.

5 Liitteessä IV luetellaan tiettyjä leluja koskevia varoituksia ja mainintoja niistä varotoimenpiteistä, joihin leluja käytettäessä on ryhdyt-

▼B

tävä. Jäsenvaltiot voivat vaatia, että nämä varoitukset ja varotoimenpiteet, tai jotkut niistä, on yhdessä 4 kohdassa tarkoitettujen tietojen kanssa ilmaistava kansallisilla kielillä kun kyseiset lelut saatetaan markkinoille.

12 artikla

1 Jäsenvaltioiden on toteutettava tarvittavat toimenpiteet sen varmistamiseksi, että niiden markkinoilla oleville leluille suoritetaan pistokeita, joilla näytetään toteen, että ne ovat tämän direktiivin vaatimusten mukaisia.

Tarkastuksesta vastuussa olevalla viranomaisella:

- on pyynnöstä oikeus päästä 8 artiklan 1 kohdan b alakohdassa ja 2 kohdan b alakohdassa tarkoitettuun valmistus- tai varastointipaikkaan ja oikeus saada käyttöönsä edellä mainitussa artiklassa tarkoitettut tiedot;
- on oikeus pyytää valmistajaa tai valmistajan edustajaa tai lelun markkinoille saattamisesta vastuussa olevaa yhteisöön sijoittautunutta henkilöä toimittamaan 8 artiklan 1 kohdan b alakohdassa ja 2 kohdan b alakohdassa tarkoitettut tiedot jäsenvaltion asettamassa määräajassa;
- on oikeus ottaa näyte ja viedä sen mukanaan tarkastusta ja testausta varten.

▼M1

1 a. Sanotun kuitenkin rajoittamatta 7 artiklan soveltamista:

- a) jos jäsenvaltio havaitsee, että CE-merkintä on kiinnitetty perusteetomasti, valmistaja tai tämän yhteisöön sijoittautunut edustaja on velvollinen palauttamaan tuotteen CE-merkintää koskevien säännösten mukaiseksi ja lopettamaan rikkomuksen kyseisen jäsenvaltion vahvistamien edellytysten mukaisesti;
- b) jos vaatimustenvastaisuus jatkuu, jäsenvaltion on toteutettava kaikki aiheelliset toimenpiteet kyseisen tuotteen markkinoille saattamisen rajoittamiseksi tai kieltämiseksi tai sen varmistamiseksi, että se vedetään markkinoilta 7 artiklassa säädettyjä menettelyjä noudattaen.

▼B

2 Jäsenvaltioiden on joka kolmas vuosi lähetettävä komissiolle kertomus tämän direktiivin säännösten soveltamisesta.

3 Jäsenvaltioiden ja komission on toteutettava tarvittavat toimenpiteet sen varmistamiseksi, että 10 artiklan 4 kohdassa tarkoitettuja EY-tyyppitarkastusta koskevia jäljennöksiä käsitellään salassapitovelvollisuutta noudattaen.

13 artikla

Jäsenvaltioiden on säännöllisesti ilmoitettava komissiolle niistä toimista, joita niiden hyväksymät tarkastuslaitokset ovat tämän direktiivin mukaisesti toteuttaneet, jotta komissio voi varmistua siitä, että tarkastukset suoritetaan oikealla tavalla ja ilman syrjintää.

14 artikla

Tämän direktiivin mukaisesti tehty lelun markkinoille saattamista rajoittava päätös on yksityiskohtaisesti perusteltava. Päätöksestä on mahdollisimman pian ilmoitettava sille, jota päätös koskee, ja samalla on ilmoitettava kyseisessä jäsenvaltiossa voimassa olevan lainsäädännön mukaisista muutoksenhakukeinoista sekä niitä koskevista määräajoista.

▼B

15 artikla

1 Jäsenvaltioiden on 30 päivään kesäkuuta 1989 mennessä annettava ja julkaistava tämän direktiivin noudattamisen edellyttämät säännökset. Niiden on ilmoitettava tästä komissiolle viipymättä.

Jäsenvaltioiden on sovellettava näitä säännöksiä 1 päivästä tammikuuta 1990 alkaen.

2 Jäsenvaltioiden on toimitettava tässä direktiivissä tarkoitetuista kysymyksistä antamansa kansalliset säännökset kirjallisina komissiolle.

16 artikla

Tämä direktiivi on osoitettu kaikille jäsenvaltioille.



LIITE I

TÄSSÄ DIREKTIIVISSÄ EI PIDETÄ LELUINA:

(1 artiklan 1 alakohta)

- 1 joulukoristeita
- 2 aikuisille keräilijöille tarkoitettuja tarkkoja pienoismalleja
- 3 välineitä, jotka on tarkoitettu yhteiseen käyttöön leikkikentillä
- 4 urheiluvälineitä
- 5 välineitä, jotka on tarkoitettu käytettäväksi syvässä vedessä
- 6 aikuisille keräilijöille tarkoitettuja kansallispuku- ja koristenukkeja sekä vastaavia tuotteita
- 7 julkisilla paikoilla (ostoskeskuksissa, asemilla ja vastaavilla) olevia yleisesti käytettäväksi tarkoitettuja leluja
- 8 asiantuntijoille tarkoitettuja palapelejä, joissa on enemmän kuin 500 palaa tai joissa ei ole mallikuvaa
- 9 ilmakivääreitä ja ilmapistooleita
- 10 ilotulitusvälineitä mukaan lukien nallit ⁽¹⁾
- 11 linkoja ja heittokoneita
- 12 tikkapelin metallikärkisiä tikkoja
- 13 yli 24 voltin nimellisjännitteellä toimivia sähköliesiä ja -rautoja tai muita sähköllä käyviä tuotteita
- 14 aikuisten valvonnassa opetukseen tarkoitettuja kuumentamislaitteen sisältäviä tuotteita
- 15 polttomoottoriajoneuvoja
- 16 leikkihöyrykoneita
- 17 polkupyöriä, jotka on tarkoitettu urheilukäyttöön tai pyöräilyyn julkisilla teillä
- 18 yli 24 voltin nimellisjännitteellä toimivia videoleluja, joita voidaan kytkeä videon näyttöruutuun
- 19 vauvojen tutteja
- 20 aitojen tuliaseiden tarkkoja malleja
- 21 lapsille tarkoitettuja jäljitelmäkoruja

⁽¹⁾ Lukuun ottamatta nimenomaan leluissa käytettäväksi tarkoitettuja nalleja ja ilman, että tämä säännös vaikuttaa eräissä jäsenvaltioissa jo voimassa oleviin tiukempiin säännöksiin.



LIITE II

LELUJEN OLENNAISET TURVALLISUUSVAATIMUKSET

I. YLEISET PERIAATTEET

- 1 Tämän direktiivin 2 artiklassa säädetään, että kun leluja käytetään tarkoitetulla tai ennakoitavissa olevalla tavalla, lelujen käyttäjien ja ulkopuolisten on, ottaen huomioon lasten tavanomainen käyttäytyminen, oltava suojattuja terveysvaaroilta ja ruumiillisen vamman vaaroilta. Edellä tarkoitettut vaarat:
 - a) liittyvät lelun malliin, rakenteeseen tai koostumukseen;
 - b) johtuvat lelun käytöstä eikä niitä voida kokonaan poistaa muuttamatta samalla lelun rakennetta tai koostumusta niin, että lelun tarkoitus muuttuu tai sen olennaiset ominaisuudet häviävät.
- 2 a) Lelun käyttöön liittyvän vaaran on oltava sellainen, että lelun käyttäjät ja tarvittaessa heidän valvojansa voivat hallita sen. Tämä koskee erityisesti leluja, jotka toimintansa, kokonsa ja luonteensa vuoksi on tarkoitettu alle 36 kuukauden ikäisten lasten käyttöön.
 - b) Tämän periaatteen noudattamiseksi on tarvittaessa ilmoitettava lelun käyttäjien alaikäraja tai se, että on tarpeen varmistua siitä, että leluja käytetään vain aikuisten valvonnassa.
- 3 Leluissa tai niiden pakkauksissa ja lelujen mukana olevissa käyttöohjeissa on selkeästi kiinnitettävä lelun käyttäjien tai heidän valvojiansa huomiota lelun käyttöön liittyviin vaaroihin ja siihen, miten nämä vaarat vältetään.

II ERITYISET VAARAT

1 Fysikaaliset ja mekaaniset ominaisuudet

- a) Lelujen ja niiden osien sekä kiinnitettyjen lelujen kiinnitysalustojen on oltava mekaanisesti riittävän lujia ja tarvittaessa niin vakaita, että ne kestävät käytön aikana kohdistuvat rasitukset särkymättä tai vääntymättä niin, että ne olisivat omiaan aiheuttamaan ruumiillisen vamman vaaran.
- b) Lelujen kosketeltavissa olevat reunat, ulkonemat, johdot, kaapelit ja kiinnikkeet on suunniteltava ja rakennettava siten, että ruumiillisen vamman vaara, joka voi aiheutua leluja tai niiden osia kosketeltaessa, on mahdollisimman vähäinen.
- c) Lelut on suunniteltava ja rakennettava siten, että niiden osien liikkumisesta mahdollisesti aiheutuva ruumiillisen vamman vaara on mahdollisimman vähäinen.
- d) Alle 36 kuukauden ikäisten lasten käyttöön selvästi tarkoitettujen lelujen, niiden rakenneosien ja niiden irrotettavien osien on oltava kooltaan sellaisia, että lapsi ei voi niellä niitä ja/tai vetää niitä henkeensä.
- e) Lelut ja niiden osat ja vähittäismyyntipakkaukset eivät saa aiheuttaa kuristumis- tai tukehtumisvaaraa.
- f) Matalassa vedessä käytettäviksi tarkoitettut lelut, jotka pitävät lapsen pinnalla tai auttavat häntä pysymään pinnalla, on suunniteltava ja rakennettava siten, että lelun suositeltu käyttötarkoitus huomioon ottaen vaara, että lelu menettää kelluvuutensa ja lapselle antamansa tuen, on mahdollisimman vähäinen.
- g) Leluissa, joiden sisään voi mennä ja jotka siten muodostavat suljetun tilan, on oltava ulospääsy, jonka voi helposti avata sisältä päin.
- h) Leluissa, joilla niiden käyttäjä voi liikkua, on, jos mahdollista, oltava kyseiseen lelutyypin soveltuva ja lelun kehittämään liike-energiaan nähden riittävä jarrujärjestelmä. Edellä tarkoitettujen jarrujärjestelmän on oltava helppokäyttöinen, eikä se saa aiheuttaa lelun käyttäjälle tai ulkopuolisille sinkoutumisvaaraa eikä ruumiillisen vamman vaaraa.
- i) Leluammusten muodon ja koostumuksen ja sen liike-energian, jonka ne saattavat kehittää, kun ne laukaistaan tähän tarkoitukseen suunnitellusta lelusta, on oltava sellainen, että lelu ei sen luonne huomioon ottaen aiheuta käyttäjälleen tai ulkopuolisille kohtuutonta ruumiillisen vamman vaaraa.
- j) Lelut, joissa on lämmönlähde, on rakennettava siten, että:

▼B

- lelun esillä olevien ulkopintojen enimmäislämpötila ei pintaa kosketeltaessa aiheuta palovamman vaaraa;
- lelun sisältämät nesteet ja kaasut eivät saavuta sellaista lämpötilaa tai painetta, että ne muulla tavoin kuin lelun toimintaan kuuluvina vuotavat ulos lelusta ja saattavat aiheuttaa palovammoja, haavoja tai muita ruumiillisia vammoja.

2 Syttyvyys

- a) Lelut eivät saa muodostaa lapsen ympäristössä palovaaraa. Siksi lelujen materiaalien on oltava sellaisia, jotka
- 1 eivät pala joutuessaan suoraan kosketukseen liekin tai kipinän tai muun mahdollisen sytytyslähteen kanssa; tai
 - 2 eivät ole helposti syttyviä (liekki sammuu heti, kun sytytyslähteen vaikutus lakkaa); tai
 - 3 syttyessään palavat hitaasti, ja liekki leviää alhaisella nopeudella; tai
 - 4 riippumatta lelun kemiallisesta koostumuksesta on käsitelty siten, että palaminen hidastuu.
- Tällaiset palavat materiaalit eivät saa aiheuttaa muiden lelussa käytettyjen materiaalien syttymisvaaraa.
- b) Toimintansa kannalta välttämättömistä syistä neuvoston direktiivissä 67/548/ETY⁽¹⁾ määriteltyjä vaarallisia aineita tai ►**M2** seoksita ◀ sisältävissä leluissa, erityisesti kemiallisiin kokeisiin, pienoismallien rakentamiseen, muovin muotoiluun tai keramiikan valamiseen, emalointiin, valokuvaukseen tai muuhun vastaavaan toimintaan tarkoitetut materiaalit ja välineet eivät saa sellaisenaan sisältää aineita tai ►**M2** seoksita ◀, jotka voivat muuttua syttyviksi menettäessään haihtuvia syttymättömiä aineosia.
- c) Lelut eivät saa olla räjähtäviä eivätkä ne saa sisältää osia tai aineita, jotka voivat räjähtää käytettäessä leluja tämän direktiivin 2 artiklan 1 kohdassa tarkoitettulla tavalla. Tätä säännöstä ei sovelleta lelunalliin, jonka osalta viitataan liitteessä I olevaan 10 kohtaan ja siihen liittyvään alaviitteeseen.
- d) Lelut, erityisesti kemialliset pelit ja lelut, eivät saa sellaisinaan sisältää aineita tai ►**M2** seoksita ◀,
- jotka sekoitettaessa saattavat räjähtää
 - kemiallisen reaktion tai kuumentamisen johdosta, taikka
 - sekoituessaan hapettavien aineiden kanssa;
 - jotka sisältävät sellaisia haihtuvia aineita, jotka syttyvät herkästi ilmassa taikka muodostavat syttyvän tai räjähtävän kaasuilma-seoksen.

3 Kemialliset ominaisuudet

- 1 Lelut on suunniteltava ja rakennettava siten, että kun niitä käytetään tämän direktiivin 2 artiklan 1 kohdan mukaisesti, ne eivät aiheuta terveydellistä haittaa tai ruumiillisen vamman vaaraa joutuessaan ruoansulatus- tai hengityselimiin taikka joutuessaan kosketuksiin ihon, limakalvojen tai silmien kanssa.
- Niiden on aina oltava asiaa koskevan, tiettyjä tuoteryhmiä tai tiettyjen vaarallisten aineiden ja ►**M2** seoksien ◀ kieltoa, käytön rajoittamista tai merkitsemistä koskevan yhteisön lainsäädännön asettamien vaatimusten mukaisia.
- 2 Lasten terveyden turvaamiseksi erityisenä tavoitteena on, että lelujen käytöstä aiheutuva aineiden liukeneminen elimistössä ei saa ylittää seuraavia määriä päivässä:
- 0,2 µg antimonia,
 - 0,1 µg arseenia,
 - 25,0 µg bariumia,
 - 0,6 µg kadmiumia,
 - 0,3 µg kromia,

⁽¹⁾ EYVL N:o 196, 16.8.1967, s. 1

▼B

0,7 µg lyijyä,

0,5 µg elohopeaa,

5,0 µg seleeniä,

tai muita vastaavia määriä, jotka yhteisön lainsäädännössä mahdollisesti asetetaan näille tai muille aineille tieteellisen näytön.

Näiden aineiden elimistöön siirtyvällä määrällä tarkoitetaan lelusta liuke-nevaa ainetta, jolla on toksikologista merkitystä.

- 3 Lelut eivät saa sisältää sellaisia määriä direktiivissä 67/548/ETY ja 88/379/ETY⁽¹⁾ tarkoitettuja vaarallisia aineita tai ►**M2** seoksita ◄, että ne saattavat vaarantaa leluja käyttävien lasten terveyden. Vaarallisten aineiden tai ►**M2** seoksien ◄ sisällyttäminen leluun on ankarasti kiellettyä aina, kun ainetta tai ►**M2** seosta ◄ on lelua käytettäessä tarkoitus käyttää sellaisenaan.

Jos kuitenkin rajallinen määrä edellä tarkoitettuja aineita tai ►**M2** seoksita ◄ on välttämätöntä, jotta tiettyjen lelujen, erityisesti kemiallisiin kokeisiin, pienoismallien rakentamiseen, muovin muotoiluun tai keramiikan valamiseen, emalointiin, valokuvaukseen tai muuhun samankaltaiseen toimintaan tarvittavien materiaalien ja välineiden toimintaa varten, ne sallitaan siihen enimmäispitoisuuteen asti, jonka Euroopan standardointikomitea (CEN) toimeksiannosta erikseen määrittelee kullekin aineelle tai ►**M2** seokselle ◄ direktiivin 83/189/ETY mukaisesti perustetun komitean menettelyjen mukaisesti, jos sallittujen aineiden ja ►**M2** seoksien ◄ merkinnät ovat yhteisön luokitussääntöjen mukaiset noudattaen liitteessä IV olevan 4 kohdan säännöksiä.

4 Sähköominaisuudet

- a) Sähkökäyttöisten lelujen virtalähteen nimellisjännite ei saa olla yli 24 voltia eikä lelun minkään osan jännite saa olla yli 24 voltia.
- b) Lelujen osat, jotka on yhdistetty sähköiskun vaaraa aiheuttavaan sähkövoiman lähteeseen tai jotka saattavat joutua kosketuksiin tällaisen lähteen kanssa, sekä näihin osiin sähkövirtaa johtavat kaapelit tai muut johtimet on siten eristettävä ja mekaanisesti suojattava, että sähköiskun vaara vältetään.
- c) Sähkökäyttöiset lelut on suunniteltava ja rakennettava siten, että niiden suoraan kosketettavissa olevat pinnat eivät aiheuta enimmäislämpötilaansa palovammoja niitä kosketettaessa.

5 Hygienia

Lelut on suunniteltava ja rakennettava siten, että ne täyttävät niille asetetut hygienia- ja puhtausvaatimukset niin, että ne eivät aiheuta infektio-, sairastumis- ja saastumisvaaraa.

6 Radioaktiivisuus

Lelut eivät saa sisältää radioaktiivisia alkuaineita tai muita radioaktiivisia aineita sellaisessa muodossa tai niin suurina määrinä, että ne saattavat olla vahingollisia lapsen terveydelle. Tähän sovelletaan neuvoston direktiiviä 80/836/Euratom⁽²⁾.

⁽¹⁾ EYVL N:o L 187, 16.7.1988, s. 14

⁽²⁾ EYVL N:o L 246, 17.9.1980, s. 1

*LIITE III***VÄHIMMÄISVAATIMUKSET, JOTKA HYVÄKSYTTYJEN
TARKASTUSLAITOSTEN ON TÄYTETTÄVÄ****(9 artiklan 1 kohta)**

Jäsenvaltioiden nimeämien hyväksytyjen tarkastuslaitosten on täytettävä seuraavat vähimmäisvaatimukset:

- 1 henkilökuntaa ja tarpeellisia varoja ja välineitä on oltava saatavilla;
- 2 henkilökunnan on oltava teknisesti pätevää ja ammatillisesti rehellistä;
- 3 teknisen ja muun henkilökunnan on oltava riippumatonta kaikista lelujen kanssa suoraan tai välillisesti tekemisissä olevista piireistä, ryhmistä tai henkilöistä sen suorittaessa tässä direktiivissä säädettyjä tarkastuksia, laatiessa selosteita, antaessa todistuksia ja suorittaessa valvontaa;
- 4 henkilökunnan on noudatettava salassapitovelvollisuutta;
- 5 tarkastuslaitoksella on oltava vastuuvakuutus, jollei valtio kansallisen lainsäädännön nojalla vastaa vahingosta.

Jäsenvaltioiden toimivaltaisten viranomaisten on määräajoin tarkastettava, että 1 ja 2 kohdassa säädetyt ehdot täytetään.



LIITE IV

**LELUJEN KÄYTÖSSÄ HUOMIOON OTETTAVIA VAROITUKSIA JA
VAROIMENPITEITÄ**

(11 artiklan 5 kohta)

Leluihin on liitettävä asianmukaiset selkeät varoitukset niiden käyttöön liittyvien ja olennaisiin vaatimuksissa tarkoitettujen vaaratekijöiden vähentämiseksi, erityisesti seuraavissa tapauksissa:

1 Lelut, joita ei ole tarkoitettu alle 36 kuukauden ikäisille lapsille

Leluissa, jotka saattavat olla vaarallisia alle 36 kuukauden ikäisille lapsille, on oltava varoitus, esimerkiksi: ”Ei sovellu alle 36 kuukauden ikäisille lapsille” tai ”Ei sovellu alle 3-vuotiaille”, ja leluihin tai niiden käyttöohjeisiin on lisäksi liitettävä lyhyt maininta tämän rajoituksen syynä olevista erityisistä vaaroista.

Tämä määräys ei koske leluja, jotka toimintansa, kokonsa, luonteensa, ominaisuuksiensa tai muun painavan syyn vuoksi ovat selvästi sopimattomia alle 36 kuukauden ikäisille lapsille.

2 Liukuradat, ripustettavat keinut ja renkaat, trapetsit, köydet ja muut vastaavat poikkipalkkiin kiinnitettävät lelut

Edellä tarkoitettujen lelujen mukana on oltava ohjeet, joissa korostetaan sitä, että lelujen keskeiset osat (kannattimet, kiinnittimet, ankkuroinnit ja muut vastaavat osat) on tarkistettava ja huollettava säännöllisin väliajoin, ja joissa huomautetaan, että jos näitä tarkistuksia ei tehdä, lapsi saattaa pudota tai lelu saattaa kääntyä ympäri.

Lelun oikeasta kokoamistavasta on myös annettava ohjeet, joissa mainitaan ne osat, jotka väärin koottuina saattavat aiheuttaa vaaraa.

3 Toimintalelut

Toimintaleluissa tai niiden pakkauksissa on oltava merkintä: ”Varoitus: lelua saa käyttää vain aikuisen välittömässä valvonnassa”.

Näiden lelujen mukana on lisäksi oltava käyttöohjeet ja ohjeet tarvittavista varoimenpiteistä sekä varoitus, että näiden varoimenpiteiden laiminlyönti saattaa lelun käyttäjän alttiiksi erikseen luetelluille vaaroille, jotka yleensä liittyvät siihen laitteeseen tai tuotteeseen, jonka pienoismalli tai jäljitelmä lelu on. Ohjeissa on myös mainittava, että lelu on pidettävä poissa hyvin pienten lasten ulottuvilta.

Toimintalelulla tarkoitetaan lelua, jota käytetään samalla tavalla kuin jotakin sellaista laitetta, joka on tarkoitettu aikuisille ja jonka pienoismalli lelu yleensä on.

4 Lelut, jotka niiden luonteesta johtuen sisältävät vaarallisia aineita tai ►M2 seoksita ◀. Kemialliset lelut.

a) Sen lisäksi mitä vaarallisten aineiden tai ►M2 seoksien ◀ luokittelua, pakkaamista ja merkitsemistä koskevien yhteisön direktiivien säännösten soveltaminen edellyttää, vaarallisia aineita tai ►M2 seoksita ◀ sisältävien lelujen käyttöohjeissa on oltava varoitus näiden aineiden tai ►M2 seoksien ◀ vaarallisuudesta ja maininta varoimenpiteistä, jotka ovat selkeästi eriteltävä lелutyypin mukaan, niihin liittyvien vaarojen välttämiseksi. Käyttöohjeissa on myös annettava ensiapuohjeet tällaisen lelun käytöstä mahdollisesti aiheutuvan vakavan onnettomuuden varalta. Ohjeissa on myös mainittava, että lelu on pidettävä poissa hyvin pienten lasten ulottuvilta.

b) Edellä a alakohdassa lueteltujen ohjeiden lisäksi kemiallisten lelujen pakkauksissa on oltava seuraava merkintä:

”Varoitus: tarkoitettu vain yli (1)-vuotiaille. Lelua saa käyttää vain aikuisen valvonnassa.”

Kemiallisina leluina pidetään erityisesti seuraavia: kemian harrastesarjoja, muovinvalusarjoja, välinesarjoja keramiikan tekoa, emalointia ja valokuvausta varten sekä muita vastaavia leluja.

5 Lasten luistimet ja rullalaudat

Jos näitä tuotteita myydään leluina, niissä on oltava merkintä:

(1) Iän määrää valmistaja.

▼B

”Varoitus: käytettävä suojarusteita”.

Jotta lelun käyttäjät ja ulkopuoliset eivät loukkaisi itseään kaatuessaan tai törmätessään, käyttöohjeissa on lisäksi oltava maininta siitä, että lelua on käytettävä varoen, koska sen käyttäminen vaatii erityistä taitoa. Suositeltavista suojarusteista (esimerkiksi kypärät, suojakäsineet, polvi- ja kyynärpääsuojukset ja vastaavat) on myös oltava maininta.

6 Vesilelut

Liitteessä II olevan II osan 1 kohdan f alakohdassa tarkoitetuissa vesileluissa on oltava varoitus, joka on standardissa EN/71 olevan 1 ja 2 osan mukauttamista koskevan CENin muistion mukainen:

”Varoitus: lelua saa käyttää vain aikuisen valvonnassa ja vain vedessä, jossa lapsi yletty pohjaan”.

▼M1*LIITE V***CE-VAATIMUSTENMUKAISUUSMERKINTÄ**

- CE-vaatimustenmukaisuusmerkintä koostuu kirjaimista ”CE” seuraavalla tavalla kirjoitettuina:



- Jos CE-merkintää pienennetään tai suurennetaan, on noudatettava edellä esitetyn kirjoitustavan mittasuhteita.
- CE-merkinnän eri osien on oltava selvästi samankorkuisia, kuitenkin vähintään 5 mm.